

# Quick Setup Guide

## Жылдам орнату нұсқаулығы

### Краткое руководство по установке

### Короткий посібник зі встановлення

## WM55R WM65R

Colour Display Unit / Түрлі-түсті дисплей

Цветной Дисплей / Кольоровий Дісплей

### English

\* Recommended hours of use per day of this product is under 16 hours. If the product is used for longer than 16 hours a day, the warranty may be void.  
 \* The colour and the appearance may differ depending on the product, and the content in the manual is subject to change without prior notice to improve the performance.  
 \* Download the user manual from the website for further details. <http://www.samsung.com/displaysolutions>

### Қазақ

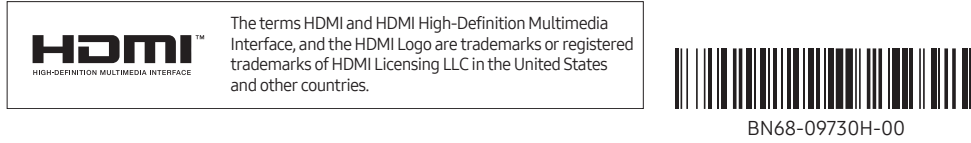
\* Осы құрылғыны күніне пайдалануға ұсынылатын уақыт 16 сағаттан аз. Егер құрылғы бір күнде 16 сағаттан артық қолданылса, кепілдік күшін жоюы мүмкін.  
 \* Түсі мен көрінісі өнімге байланысты өзгеруі мүмкін және өнімділікті жақсарту мақсатында нұсқаулықтағы мазмұн алдын ала ескертусіз өзгертілуі мүмкін.  
 \* Пайдаланушы нұсқаулығын толық мәліметтер алатын веб-сайттан жүктеңіз.

### Русский

\* Рекомендуется использовать это устройство не более 16 часов в день. Использование устройства более 16 часов может привести к аннулированию гарантии.  
 \* Цвет и дизайн изделия зависят от модели, а содержимое руководства может изменяться без предварительного уведомления с целью усовершенствования.  
 \* Дополнительные сведения см. в руководстве пользователя в Интернете.

### Українська

\* Рекомендується користуватися цим виробом не більше 16 годин на день. Якщо виробом користуватися більше 16 годин на день, гарантію може бути анульовано.  
 \* Колір і вигляд можуть відрізнятися залежно від виробу; зміст цього посібника може змінюватися без попередження для вдосконалення роботи виробу.  
 \* Для отримання докладнішої інформації завантажте посібник користувача з веб-сайту.



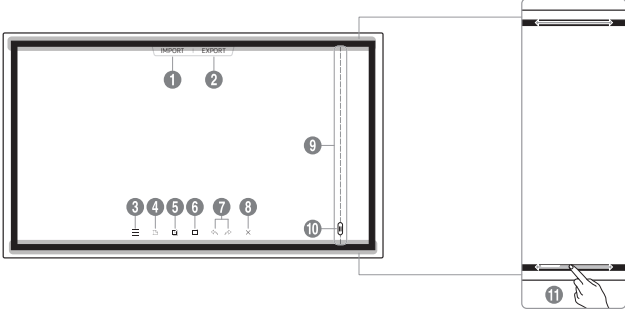
## Screen Elements

Экран элементтері

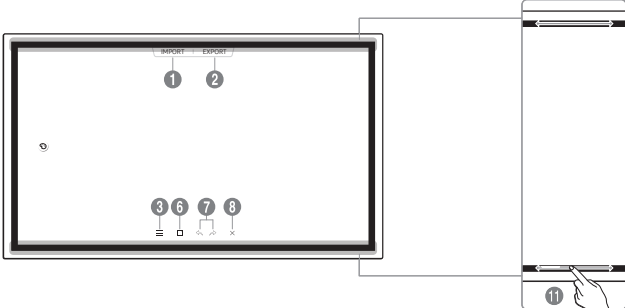
Элементы экрана

Елементи екрана

PEN MODE  
 PEN MODE  
 РЕЖИМ РУЧКИ  
 PEN MODE



BRUSH MODE  
 BRUSH MODE  
 РЕЖИМ КИСТИ  
 BRUSH MODE



### English

- 1 View the screen of a mobile device or PC connected to the product, or import data such as images from a connected USB or network drive.
- 2 Share your creations in various ways.
- 3 Manage and change the rolls and settings.
- 4 Move or edit the created rolls for each page.
- 5 Create a layer to write or draw on over the screen which can also be saved the captured image.
- 6 Select and edit / capture / email / print the pen or brush content.
- 7 Undo or redo the last action.
- 8 If any page editing actions such as page adding, deleting, and moving are found, is reset.
- 9 Close the current roll and create a new roll.
- 10 See page lines.
- 11 Scroll through pages.
- 12 Scroll the black area to move the pages.
- **BRUSH MODE**  
 - Changes in the thickness depending on the area touching the screen apply immediately. (max. 2 cm)  
 - Brush use is recommended.  
 - **BRUSH MODE** supports single touch only.

## Checking the Components

Компоненттерді тексеру

Проверка компонентов

Перевірка вмісту

### English

Contact the vendor where you purchased the product if any components are missing. Components may differ in different locations. Refer to the installation guide for the WMR stand or wall amount (available for optional purchase).

- Quick Setup Guide
- Regulatory guide
- USB cable
- Cover Terminal, Screw (M4 x L10) x 2
- Warranty card (Not available in some locations)
- Power cord
- Touch Pen x 2
- Cover Cable, Screw (M4 x L10)

### Қазақ

Егер компонент бөлшектердің бірі жоқ болса, құрылғыны сатып алған сатушыға хабарласыңыз. Құрамдас бөлшектер әртүрлі орналасуларға қарай өзгеруі мүмкін. WMR тірегі немесе қабырға құрылғысын орнату бойынша нұсқаулықты қараңыз (қосымша сатып алу үшін қолжетімді).

- Жылдам орнату нұсқаулығы
- Нормативтік нұсқаулық
- USB кабелі
- Порт қақпағы, бұранда (M4 x L10) x 2
- Кепілдік картасы (Кейбір жерлерде қол жетімді емес)
- Қуат кабелі
- Стилус x 2
- Порт кабелі, бұранда (M4 x L10)

	Символ Кедендік одақтың 005/2011 техникалық регламентіне сәйкес қолданылады және осы өнімнің қаптамасын өткізіп пайдалануға арналмағанын және жоюға жататынын көрсетеді. Осы өнімнің қаптамасын азық-түлік өнімдерін сақтау үшін пайдалануға тыйым салынады.		Символ қаптаманы жою мүмкіндігін көрсетеді. Символ сандық код және/немесе арпін белгілері түріндегі қаптама материалының белгісімен толықтырылуы мүмкін.
--	--	--	--

### Русский

Если какие-либо из компонентов отсутствуют, обратитесь к поставщику из того региона, в котором был приобретен продукт. Компоненты из разных регионов могут отличаться друг от друга. См. Руководство по установке WMR-подставки или настенного крепления (доступно для дополнительной покупки).

- Краткое руководство по установке
- Брошюра с информацией о стандартах соответствия требованиям
- Кабель USB
- Крышка для разъемов, Винт (M4 x L10) x 2
- Гарантийный талон (Недоступно в некоторых регионах)
- Кабель питания
- Стилус x 2
- Планка, закрывающая кабели, Винт (M4 x L10)

	Символ «не для пищевой продукции» применяется в соответствии с техническими регламентами Таможенного союза «О безопасности упаковки» 005/2011 и указывает на то, что упаковка данного продукта не предназначена для повторного использования и подлежит утилизации. Упаковку данного продукта запрещается использовать для хранения пищевой продукции.		Символ «плетя Мебиуса» указывает на возможность утилизации упаковки. Символ может быть дополнен обозначением материала упаковки в виде цифрового и/или буквенного обозначения.
--	--	--	--

### Українська

Якщо якихось елементів бракуватиме, зверніться до продавця виробу. Комплектація пристрою може бути різною в різних країнах. Зверніться до посібника зі встановлення щодо підставки WMR або настінного кріплення (можна придбати окремо).

- Короткий посібник зі встановлення
- Посібник з регуляторних вимог
- Кабель USB
- Кришка для роз'ємів, гвинт (M4 x L10) x 2
- Гарантійний талон (Доступно не в усіх регіонах)
- Кабель живлення
- Сенсорне перо x 2
- Кришка для роз'ємів, гвинт (M4 x L10)

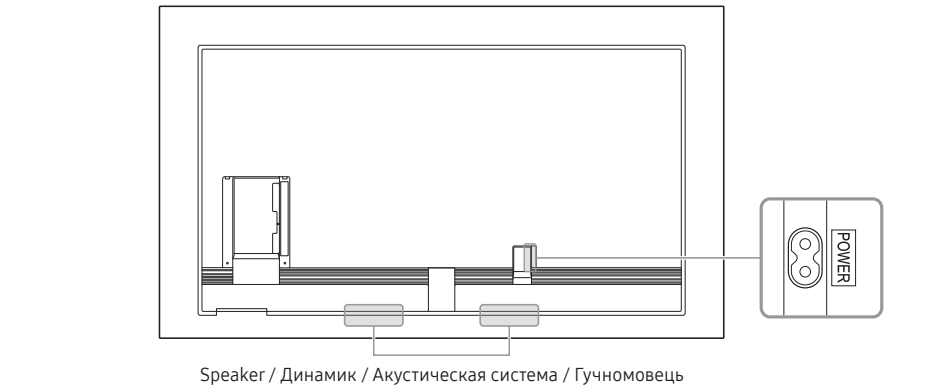
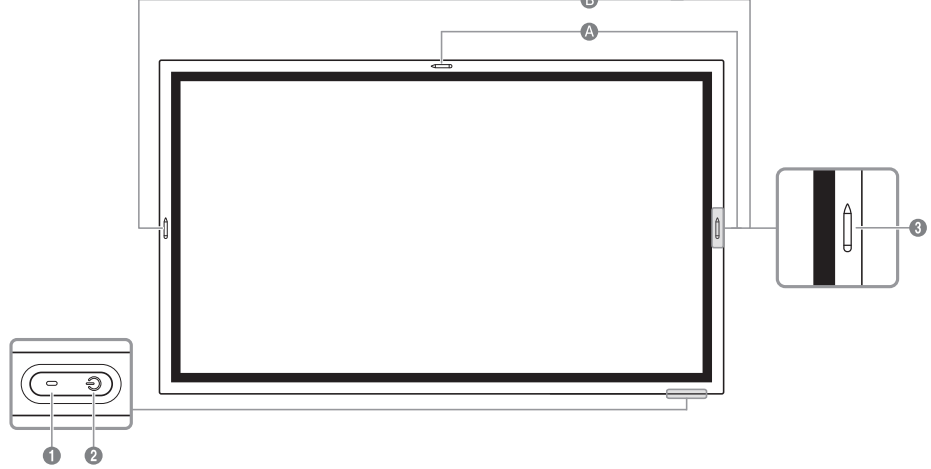
See the User's Manual for further instructions for installation and adjustment. Келешектегі орнату және реттеулер нұсқауларын Пайдаланушы нұсқаулығынан қараңыз. Дополнительные инструкции по установке и настройке см. в руководстве пользователя. Білеш детальні вказівки щодо встановлення та регулювання див. у посібнику користувача.

## Parts

Бөліктер

Детали

Частини пристрою

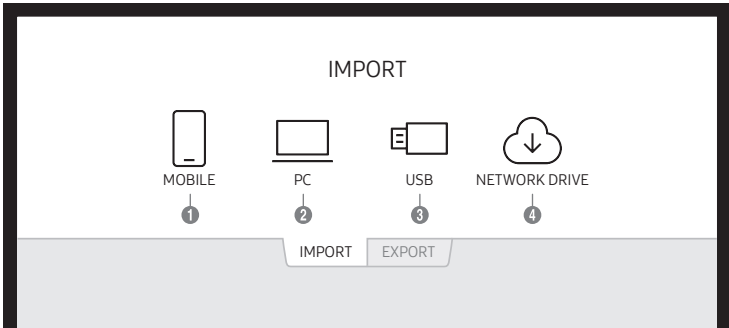


## IMPORT

ИМПОРТ

ИМПОРТ

ИМПОРТ



### English

You can view the screen of a mobile device or PC connected to the product, or import data such as images from a connected USB or network drive.  
 • Touch **IMPORT** at the top of the screen to select the desired device.  
 1 Displays the screen from a mobile device by using **Smart View** or **Screen Mirroring** function.  
 2 Displays your PC screen imported using **HDMI connection** or **WiFi display**.  
 3 Import images, native FLIP files, and documents from a USB device.  
 4 Import images, native FLIP files, and documents from a network drive.  
 \* The native FLIP format (.lwb) refers to files that are directly saved from the device and only supported by FLIP devices.  
 \* Supportable image file formats: JPG, BMP, PNG, MPO  
 \* Supported document file formats: DOC, PPT, PDF, XLS, XLSX

### Қазақ

Құрылғыға қосылған мобильді құрылғының немесе дербес компьютердің экранын көруге немесе кескіндер сияқты деректерді қосылған USB немесе желі дискісінен импорттауға болады.  
 • Қаулауы құрылғыны таңдау үшін, экранның жоғарғы жағындағы **ИМПОРТ** парменін түртіңіз.  
 1 Мобильді құрылғы экранын **Smart View** немесе **Screen Mirroring** функциясының көмегімен көрсету.  
 2 HDMI қосылымы немесе **WiFi display** арқылы импортталған дербес компьютердің экранын көрсету.  
 3 Кескіндерді, түпнұсқа FLIP файлдарын және құжаттарды USB құрылғысынан импорттаңыз.  
 4 Кескіндерді, түпнұсқа FLIP файлдарын және құжаттарды желі дискісінен импорттаңыз.  
 \* Түпнұсқа FLIP пішімі (.lwb) құрылғыдан тікелей сақталатын және тек FLIP құрылғылары арқылы қолдау көрсетілетін файлдарды білдіреді.  
 \* Қолдау көрсетілетін кескін файлдың пішімдері: JPG, BMP, PNG, MPO  
 \* Қолдау көрсетілетін құжат файлдың пішімдері: DOC, PPT, PDF, XLS, XLSX

### Русский

Возможен просмотр экрана мобильного устройства или ПК, подключенного к устройству, или импорт данных, например, изображений, с подключенного USB- или сетевого диска.  
 • Коснитесь **ИМПОРТ** в верхней части экрана, чтобы выбрать нужное устройство.  
 1 Отображает экран мобильного устройства с помощью функции **Smart View** или **Screen Mirroring**.  
 2 Отображает экран вашего ПК, импортированный при помощи соединения HDMI или функции **WiFi display**.  
 3 Импорт изображений, исходных файлов FLIP и документов из USB-устройства.  
 4 Импорт изображений, исходных файлов FLIP и документов из сетевого накопителя.  
 \* Исходный формат FLIP (.lwb) относится к файлам, сохраненным непосредственно на устройстве и поддерживается только на устройствах FLIP.  
 \* Поддерживаемые форматы файлов изображений: JPG, BMP, PNG, MPO  
 \* Поддерживаемые форматы документов: DOC, PPT, PDF, XLS, XLSX

### Українська

Ви можете переглядати екран мобільного пристрою або комп'ютера, під'єданого до виробу, або ж імпортувати такі дані, як зображення, з підключеного USB-диска або мережевого диска.  
 • Для вибору потрібного пристрою натисніть у верхній частині екрана **ИМПОРТ**.  
 1 Відтворює екран мобільного пристрою за допомогою функції **Smart View** або **Screen Mirroring**.  
 2 Відтворює екран комп'ютера, імпортований за допомогою підключення HDMI або функції **WiFi display**.  
 3 Імпорт зображень, оригінальних файлів FLIP і документів із USB-пристрою.  
 4 Імпорт зображень, оригінальних файлів FLIP і документів із мережевого диска.  
 \* Формат оригінальних файлів FLIP (.lwb) стосується файлів, які збережено безпосередньо з диска та які підтримуються лише на пристроях FLIP.  
 \* Підтримувані формати файлів зображення: JPG, BMP, PNG, MPO  
 \* Підтримувані формати файлів-документів: DOC, PPT, PDF, XLS, XLSX

### English

- 1 Power indicator
- 2 Power button
  - Press and hold the button to turn off the product.
  - In writing mode, shortly press the Power button to switch to the screen saver mode.
- 3 The pen is magnetic. Keep it by attaching to the marked location.  
 (①: WM55R, ②: WM65R)

### Қазақ

- 1 Қуат индикаторы
- 2 Қорек түймесігі
  - Құрылғыны өшіру үшін түймені басып тұрыңыз.
  - Жазу режимінде экран қорғағышының режиміне ауысу үшін қуат түймесін тез басыңыз.
- 3 Стилус магнитті болып табылады. Оны белгіленген орынға бекіту арқылы сақтаңыз.  
 (①: WM55R, ②: WM65R)

### Русский

- 1 Индикатор питания
- 2 Кнопка питания
  - Нажмите и удерживайте кнопку, чтобы выключить устройство.
  - В режиме записи коротко нажмите кнопку питания, чтобы переключиться в режим экранной заставки.
- 3 Стилус магнитный. Держите его, прикрепив к отмеченному месту.  
 (①: WM55R, ②: WM65R)

### Українська

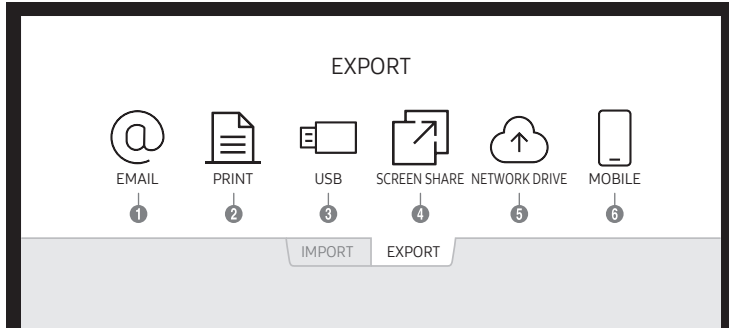
- 1 Індикатор живлення
- 2 Кнопка живлення
  - Натисніть і утримуйте кнопку для вимкнення виробу.
  - у режимі написання коротко натисніть кнопку живлення, щоб перемкнутися на режим екранної заставки.
- 3 Магнітне перо. Зберігайте його, приєднавши до позначеного місця.  
 (①: WM55R, ②: WM65R)

## EXPORT

ЭКСПОРТ

ЭКСПОРТ

ЭКСПОРТ



### English

You can export your created rolls in various ways.  
 1 Send your created rolls via email.  
 2 Print your created rolls.  
 3 Export your created rolls to a connected USB device.  
 4 Share your screen with selected devices.  
 5 Export your created rolls to a registered and connected network drive.  
 6 Send the roll to a mobile device.

### Қазақ

Жасалған тізімдерді әртүрлі жолдармен экспорттауға болады.  
 1 Құрған тізімдеріңізді электрондық пошта арқылы жіберіңіз.  
 2 Құрған тізімдеріңізді басып шығарыңыз.  
 3 Құрған тізімдеріңізді қосылу USB құрылғысына экспорттаңыз.  
 4 Экранды таңдалған құрылғылар арқылы ортақ пайдаланыңыз.  
 5 Жасалған тізімдерді тіркеулі және қосылу желі дискісіне экспорттаңыз.  
 6 Тізімді мобильді құрылғыға жіберу.

### Русский

Вы можете экспортировать созданные списки разными способами.  
 1 Отправьте ваши созданные списки с помощью электронной почты.  
 2 Распечатайте ваши созданные списки.  
 3 Экспортируйте ваши созданные списки на подключенное USB-устройство.  
 4 Общий доступ к экрану для выбранных устройств.  
 5 Экспортируйте ваши созданные списки на зарегистрированный и подключенный сетевой накопитель.  
 6 Отправьте список на мобильное устройство.

### Українська

Можна експортувати створені списки різними способами.  
 1 Надіслання створених списків електронною поштою.  
 2 Друк створених списків.  
 3 Експорт створених списків на під'єднаний пристрій USB.  
 4 Спільний доступ до екрана для вибраних пристроїв.  
 5 Експорт створених списків на зареєстрований і під'єднаний мережевий диск.  
 6 Надіслання списку на мобільний пристрій.



